



tuần tin

HỘI ĐỒNG GIÁM MỤC VIỆT NAM

hdgmvietnam.org

THÚ NĂM 9-6-2011

Năm 2011 - Số 23

**SUY NIỆM
TIN MỪNG
CHÚA NHẬT**

*

Ngày 12-6-2011

**Lễ Chúa Thánh Thần
hiện xuống
Năm A**

**Hãy nhận lấy
Thánh Thần**

LỜI CHÚA: Ga 20,19-23

Vào chiều ngày ấy, ngày thứ nhất trong tuần, nơi các môn đệ ở, các cửa đều đóng kín, vì các ông sợ người Do Thái. Đức Giêsu đến, đứng giữa các ông và nói: "Bình an cho anh em!" Nói xong, người cho các ông xem tay và cạnh sườn. Các môn đệ vui mừng vì được thấy Chúa. Người lại nói với các ông: "Bình an cho anh em! Như Chúa Cha đã sai Thầy, thì Thầy cũng sai anh em." Nói xong, Người thổi hơi vào các ông và bảo: "Anh em hãy nhận lấy Thánh Thần. Anh em tha tội cho ai, thì người ấy được tha; anh em cầm giữ ai, thì người ấy bị cầm giữ".

SUY NIỆM

Lúc đến Êphêsô, Phaolô hỏi một số môn đệ ở đó: "Khi vào đạo, các ông đã nhận lãnh Thánh Thần chưa?" Họ trả lời: "Ngay cả việc có Thánh Thần, chúng tôi cũng chưa hề được nghe nói tới" (Cv 19,1-2). Chúng ta đã được nghe nói và đã lãnh nhận Thánh Thần, nhưng có thể Ngài vẫn là Đấng xa lạ với ta. Bí tích Thêm sức chỉ còn là một kỷ niệm đẹp, nhưng nó không làm ta ý thức về sự hiện diện của Thánh Thần, Đấng đang ở trong ta và sai ta đi làm chứng.

Khi Đức Giêsu phục sinh hiện ra với các môn đệ, Ngài đã làm một việc quan trọng, đó là mời họ tiếp tục sứ

(xem tiếp trang 2)

**Đức Tổng giám mục Leopoldo Girelli,
Đại diện Tòa Thánh tại Việt Nam thăm Giáo tỉnh Hà Nội**

WHD / GIÁO PHẬN BẮC NINH (6.06.2011) – Sau chuyến viếng thăm Giáo Hội Việt Nam lần đầu tiên vào dịp Hội nghị thường niên Hội đồng Giám mục Việt Nam hồi cuối tháng Tư vừa qua, thi hành sứ vụ của vị Đại diện Tòa Thánh tại Việt Nam, Đức Tổng giám mục Leopoldo Girelli đã đến Việt Nam lần thứ hai từ ngày 5 tới 18 tháng Sáu 2011 để viếng thăm 5 giáo phận thuộc giáo tỉnh Hà Nội: Bắc Ninh, Lạng Sơn, Hải Phòng, Bùi Chu và Thái Bình.

Chiều ngày 5-06, Đức Tổng giám mục Girelli đã đến giáo phận Bắc Ninh. Và điểm đến đầu tiên trong chuyến viếng thăm này là giáo xứ Nội Bài, nằm ngay bên cạnh sân bay quốc tế Nội Bài.

Vì năm nay là năm giáo phận Bắc Ninh đăng cai tổ chức Đại hội giới trẻ giáo tỉnh Hà Nội, nên Đức Tổng



giám mục đã gặp gỡ và dâng lễ Chúa Giêsu Lên Trời cùng các bạn trẻ tại giáo xứ Nội Bài.

Trong diễn văn chào mừng Đức Tổng, các bạn trẻ giáo phận Bắc Ninh đã nói lên niềm vui được quy tụ xung quanh vị Đại diện Tòa Thánh tại giáo xứ Nội Bài này, một giáo xứ rất gần sân bay quốc tế Hà Nội và là một trong những cửa ngõ quan trọng nhất của đất nước Việt Nam.

(xem tiếp trang 4)

Những thách đố cho Croatia



WHD (4.06.2011) – Nhân dịp Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI viếng thăm mục vụ Croatia trong hai ngày 4 và 5 tháng Sáu 2011, một câu hỏi được nêu ra: những vấn đề chính và những thách đố mà Giáo hội Công giáo và dân tộc Croatia nói chung phải đối mặt là gì? Để tìm hiểu thêm về bối cảnh của chuyến tông du của Đức Thánh Cha, phóng viên Tracey

của Đài Vatican đã nói chuyện với Đức Tổng giám mục người Croatia, Nikolas Eterović, Tổng thư ký Thượng Hội đồng giám mục.

Đức Tổng giám mục Eterović cho biết "các cuộc đối thoại đại kết là rất quan trọng đối với Croatia, đặc biệt là sau những kinh nghiệm sâu sắc của cuộc nội chiến gần đây và tôi nghĩ rằng Đức Thánh Cha sẽ đưa ra một động lực mới cho cuộc đối thoại này." Ngài nói rằng thông điệp này của cuộc đối thoại cũng rất quan trọng đối với các nhóm thiểu số những người không tin ở Croatia. Ngài nói rằng những người không tin "là một thiểu số rất có ảnh hưởng vì họ luôn có mặt trong các phương tiện truyền thông đại chúng của quốc gia vốn rất quan

(xem tiếp trang 3)

SUY NIÊM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

mạng mà Ngài đã bắt đầu. “Hãy đi và làm cho muôn dân trở thành môn đệ” (Mt 28,19). “Hãy đi loan báo Tin Mừng cho mọi loài thọ tạo” (Mc 16,15). Trong Tin Mừng hôm nay, Đấng phục sinh nói với các môn đệ: “Như Cha đã sai Thầy, Thầy cũng sai anh em” (Ga 20,21) Đức Giêsu cho các môn đệ được tham dự vào sứ mạng của mình. Chỉ có một sứ mạng duy nhất là sứ mạng Chúa Giêsu nhận được từ Chúa Cha. Sứ mạng của các môn đệ nối dài sứ mạng duy nhất ấy. Ai sẽ giúp các ông thực hiện sứ mạng này? Ai sẽ cho các ông sức sống để dám mở toang cánh cửa mà lên đường loan báo Tin Mừng phục sinh? Sức sống ở nơi hơi thở. Đức Giêsu phục sinh đã trao hơi thở của mình, hơi thở của sức sống thần linh cho các môn đệ. Khi được trao ban Thánh Thần, họ trở thành con người mới, sẵn sàng lên đường.

Thánh Thần chẳng ở xa mỗi người chúng ta. Ngài có mặt khi ta rung động trước một đoạn Lời Chúa, và muốn sống Lời Chúa trong đời thường. Ngài có mặt khi ta gọi tên Chúa Giêsu trên môi (1Cr 12,3), và gọi Thiên Chúa là Cha đầy lòng từ ái (Rm 8,15). Ngài có mặt khi ta muốn tiến một bước mới trong đời sống cầu nguyện, trong đời sống thiêng liêng. Thánh Thần chẳng ở xa Giáo Hội. Ngài làm cho Giáo Hội được hiệp nhất bằng cách ban những đặc sủng khác nhau cho nhiều người để họ phục vụ lợi ích chung. Ngài hiện diện nơi các vị lãnh đạo Giáo Hội, nhưng Ngài cũng có mặt nơi các nhóm giáo dân. Ngài hiện diện trong các bí tích, trong mỗi thánh lễ. Ngài thánh hóa bánh rượu để chúng trở nên Mình và Máu Đức Kitô. Thánh Thần là linh hồn của Giáo Hội; không có Ngài, Giáo Hội chỉ là một cơ cấu đáng ngờ.

Nếu chúng ta mềm mại hơn để cho Ngài dẫn dắt, nếu chúng ta bớt cứng cỏi để cho Ngài canh tân, nếu chúng ta đừng dập tắt tiếng của Ngài, thì chúng ta sẽ thấy những biến đổi kỳ diệu.

CẦU NGUYỆN

Lạy Chúa Thánh Thần,
xin Ngài hãy đến như cơn gió mát

(xem tiếp trang 3)

Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI kết thúc chuyến tông du “Cùng nhau trong Chúa Kitô” tại Croatia



WHD (6.06.2011) – Tối Chúa nhật 5-06, Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI đã về đến Rôma, kết thúc chuyến tông du Croatia.

Nhận định về kết quả của chuyến tông du, cha Lombardi, Giám đốc Phòng Báo chí Tòa Thánh đã phát biểu trong cuộc họp báo tại Zagreb: “Đây là một chuyến tông du đạt kết quả tốt đẹp, đáng vui mừng”. Cha nói rõ thêm: “Sự thành công của chuyến viếng thăm mục vụ này không chỉ xét về phương diện nhân loại với sự quy tụ đông đảo các tầng lớp dân chúng, mà chủ yếu về phương diện thiêng liêng. Đó là một cuộc gặp gỡ đích thực giữa vị Giáo hoàng và các thành phần Dân Chúa, và rộng hơn nữa, là toàn thể người dân Croatia”.

Dù cuộc tông du diễn ra trong vòng hai ngày, nhưng ĐTC đã gặp gỡ hầu như đầy đủ mọi thành phần trong xã hội Croatia.

Trong bản tin ngày 5-06 mang ý nghĩa tổng kết, hãng tin Zenit đã làm nổi bật những nét lớn của chuyến tông du:

“Vào cuối chuyến tông du hai ngày tại Croatia, sau khi đã gặp gỡ 1/10 dân số Croatia, ĐTC đã khuyến khích các tín hữu Công giáo của đất nước này tiếp tục là “linh hồn của quốc gia”.

Chuyến tông du quốc tế lần thứ 19 và là thứ 13 tại châu Âu của ĐTC đã khẳng định sự dấn thân nhằm làm cho châu Âu đang đối mặt với tình trạng “thiếu những tiêu chí bền vững và đáng tin cậy” biết tái khám phá nguồn cội Kitô giáo của mình, như ĐTC đã phát biểu trong diễn văn từ biệt tại sân bay quốc tế Zagreb.

ĐTC nhắc lại Ngài đến Croatia để thúc đẩy sức sống của Kitô giáo tại Croatia (nơi có hơn 88% dân số đã chịu phép Rửa tội) và ĐTC tin rằng “Sức sống của Giáo Hội được duy trì và cung cố sẽ không ngừng tác động

tích cực đối với toàn thể xã hội qua sự hợp tác giữa Giáo Hội và các tổ chức xã hội.

ĐTC đã bày tỏ mong muốn: “Dường như thời đại ngày nay đang thiếu những tiêu chí bền vững và đáng tin cậy, vì thế các Kitô hữu hãy hiệp nhất “Cùng nhau trong Chúa Kitô”, phiến đá góc tường, tiếp tục là linh hồn của quốc gia, qua việc giúp đất nước phát triển và tiến bộ”.

Mong muốn trên đây của ĐTC đã được thể hiện qua các cuộc gặp gỡ trong chuyến tông du.

ĐTC gặp gỡ các đại biểu của xã hội dân sự tại Croatia

Chiều thứ Bảy 4-06, ĐTC đã có cuộc gặp gỡ ngoại giao đoàn và các đại biểu của xã hội dân sự tại Croatia (các nhà hoạt động khoa học, văn hóa, nghệ thuật, thể thao và các đại diện tôn giáo). Đây là dịp để ĐTC nhấn mạnh về những thách đố đặt ra cho tương lai xã hội của châu Âu.

ĐTC kêu gọi châu Âu cần phải khám phá lại tiếng nói của lương tâm. ĐTC lưu ý: “Lương tâm là nền tảng của một xã hội tự do và có công lý, là yếu tố chính trong việc xây dựng nền văn hóa và phục vụ công ích”.



ĐTC cổ vũ tinh thần nhân văn chủ nghĩa đích thực “hướng đến siêu việt”, đổi lại với chủ nghĩa tương đối bắc bối khả năng nhận biết chân lý.

ĐTC nhắn nhủ giới trẻ Croatia

Tối 4-06, ĐTC đã cùng 50.000 bạn trẻ Croatia canh thức cầu nguyện.

Sau khi hai bạn trẻ Croatia chia sẻ chứng từ, ĐTC hướng dẫn các bạn trẻ suy niệm Lời Chúa trong thư thánh Phaolô tông đồ gửi tín hữu Philippê và nhắn nhủ các bạn trẻ đừng để mất phương hướng trước những hứa hẹn ngọt ngào sẽ mang

(xem tiếp trang 3)

Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI tiếp kiến Tổng thống Palestin

WHD (4.06.2011) – Ngày 3-06, Phòng Báo chí Tòa Thánh ra Thông cáo báo chí:

“Sáng nay (3-06), Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI đã tiếp kiến Ông Mahmoud Abbas, Tổng thống Palestin. Sau đó Tổng thống đã hội kiến với Đức Hồng y Quốc vụ khanh Tarcisio Bertone và Đức Tổng Giám mục Dominique Mamberti, Tổng Thư ký Phủ Quốc vụ khanh về quan hệ với các quốc gia (Bộ trưởng Ngoại giao).



Trọng tâm các cuộc hội kiến là trao đổi về tình hình đáng lo ngại tại Thánh Địa, đặc biệt nhấn mạnh cần phải nhanh chóng tìm ra giải pháp công bằng và lâu dài nhằm giải quyết

cuộc xung đột Israel – Palestine, bảo đảm sự tôn trọng quyền lợi của tất cả các bên, nhất là đáp ứng nguyện vọng chính đáng của người dân Palestine về một quốc gia độc lập. Vì thế các cuộc hội kiến của hai bên cũng đã nhắc lại, cả hai quốc gia Israel và Palestine phải được sống trong an ninh và hòa bình với các nước láng giềng tại những vùng biên giới đã được quốc tế công nhận. Chỉ có như thế, cùng với sự trợ giúp của cộng đồng quốc tế và với tinh thần hòa giải và hợp tác, hòa bình mới có thể về trên vùng đất Thánh Địa.

Trong các cuộc hội kiến, hai bên cũng đã bàn đến tình hình của những cộng đồng Kitô giáo tại lãnh thổ Palestine nói riêng và vùng Trung Đông nói chung. Hai bên đều công nhận những đóng góp to lớn của các cộng đồng này cho xã hội.

Cuối cùng hai bên đều bày tỏ hy vọng công việc của Phái đoàn Tòa Thánh và của Tổ chức Giải phóng Palestine (PLO) sẽ diễn tiến có kết quả tốt đẹp, hướng đến việc xây dựng một thỏa thuận toàn diện giữa hai bên. ■

(Theo VIS)

Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI kết thúc...

lại sự thành công dễ dàng, đừng chạy theo lối sống chỉ làm hại đời sống nội tâm.

ĐTC kêu gọi các bạn trẻ: “Hãy để cho Chúa Kitô dẫn dắt các bạn vươn đến tầm cao của Thiên Chúa”.

Trọng tâm chuyến tông du: gặp gỡ các gia đình Công giáo Croatia

Chủ đề chuyến tông du của ĐTC “Cùng nhau trong Chúa Kitô” đã là trọng tâm ý nghĩa cuộc quy tụ các gia đình Công giáo Croatia trong Thánh lễ sáng Chúa nhật 5-06 do ĐTC chủ tế, với sự tham dự của 400.000 tín hữu, vào đúng Ngày Gia đình Công giáo toàn quốc Croatia.

Hướng dẫn suy niệm các bài đọc trong Thánh lễ, ĐTC nhấn nhủ các tín hữu:

“Đối với Giáo Hội và với từng Kitô hữu, vinh quang cao cả nhất chính là vinh quang của thập giá. Đó là sống bác ái, tận hiến cho Chúa và tha nhân”.

SUY NIỆM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

thổi vào đời con,
thổi vào Giáo Hội,
thổi vào thế giới,
để đem lại cho chúng con
sự tươi mới nhẹ nhàng, sự tự do
thanh thoát.

Xin Ngài hãy đến như dòng nước
trong
chảy vào đời con,
chảy vào Giáo Hội,
chảy vào thế giới,
để cuốn trôi đi mọi nhơ nhấp, khô
cằn, cứng cỏi,
và làm bặt dây
những mầm xanh sự sống nơi
chúng con.

Xin Ngài hãy đến như ngọn lửa
hồng
chiếu sáng đời con,
chiếu sáng Giáo Hội,
chiếu sáng thế giới,
để chúng con không còn đồng lõa
với tối tăm,
nhưng mang trong tim một ước
mơ nóng bỏng,
đó là làm cho vũ trụ này rực sáng
Tình yêu. ■

Lm Antôn Nguyễn Cao Siêu, SJ

Những thách đố cho Croatia

trọng đối với Giáo hội Công giáo và Kitô giáo”.

Khi được hỏi về những thách đố mà Giáo hội phải đối mặt, Đức Tổng giám mục Eterović cho biết, ngay cả trong một đất nước mà gần 90 phần trăm dân số là người Công giáo, số người đến nhà thờ cũng rất ít: “tỉ lệ giáo dân tham dự Thánh lễ Chủ nhật là khoảng 20 đến 30 phần trăm và trong các thành phố lớn, thậm chí còn thấp hơn ...”

Cũng như tại các quốc gia châu Âu khác, thiết chế gia đình đang đối mặt với nhiều thách đố và Đức Tổng giám mục Eterović cho biết đó là lý do tại sao các giám mục Croatia quyết định tổ chức Ngày Các gia đình Công giáo toàn quốc: “để cầu nguyện, suy tư và trợ giúp gia đình như một thiết chế chính yếu của xã hội”. Ngài nói, mặc dù gia đình “không bị khủng hoảng trầm trọng như ở các nước khác”, nhưng Ngài tin rằng các thách đố đang gia tăng do tình trạng tục hóa đang có mặt và phát triển ở Croatia” mà tỉ lệ ly hôn ngày càng tăng là một cảnh báo. ■

(Nguồn: radiovaticana.org)

Đức Tổng giám mục Leopoldo Girelli...

Ngỏ lời với hàng ngàn bạn trẻ của giáo phận Bắc Ninh, Đức Tổng nhắc đến Đại hội Giới trẻ sẽ được tổ chức vào ngày 11-11-2011, mời gọi giới trẻ suy gẫm về chủ đề được chọn từ Lời Chúa Giêsu: “Thầy gọi anh em là bạn”. Ngài nói: “Qua Đại hội Giới trẻ Giáo tỉnh, các con là những người trẻ sẽ thể hiện mong ước của mình là tham dự vào sứ mệnh truyền bá Tin Mừng Chúa Giêsu và xây dựng một thế giới tốt đẹp hơn. Đại hội cũng là dịp để chúng ta tự hỏi: tôi có thể làm gì cho Chúa Giêsu, tôi có thể làm gì cho Giáo Hội Chúa, tôi có thể làm gì cho đất nước tôi nhằm thúc đẩy hòa bình, công lý và tình yêu?” Dự tính sẽ có khoảng 20.000

Mở đầu cuộc gặp gỡ, các tu sĩ đã hân hoan chào đón bằng những lời ca và những tràng pháo tay thật ròn rã. Sau đó, cha Phêrô Nguyễn Văn Thuỷ OP, Chủ tịch Uỷ ban Tu sĩ giáo phận long trọng chào mừng vị đại diện của ĐTC và trình bày tình hình của các tu sĩ trong giáo phận. Nối liền những lời chào mừng là những bông hoa tượng trưng cho mỗi người tu sĩ trong giáo phận được kính dâng lên Đức Tổng cùng với món quà đặc trưng của người xứ Kinh Bắc qua làn điệu dân ca quan họ Bắc Ninh được các chị Tu hội Đức Mẹ Hiệp Nhất trình bày.

Đáp từ, Đức TGM Girelli ngỏ lời cảm ơn và cầu chúc các tu sĩ luôn là chứng nhân toả hương thơm ngát như những bông hoa mà các tu sĩ vừa tặng cho ngài, và mong sao mùi

hương đó sẽ lan toả trên mọi nẻo đường dương thế.

Trong phần trao đổi, ĐTGM Girelli nói về những nhiệm vụ của ngài hiện nay, đó là: Khâm sứ Toà Thánh tại Singapore và Đông Timor, Đại diện Tông tòa tại Mã Lai và Brunei và Đại diện không thường trú của Toà Thánh tại Việt Nam.

Sau đó ngài chia sẻ về Sứ điệp Sống đời thánh hiến của các tu sĩ.

Tiếp theo là lời cảm ơn của các tu sĩ được thể hiện qua vũ điệu “Đi Cây” thể theo làn điệu dân ca quan họ Bắc Ninh do các nữ tu trình bày, và đây cũng chính là vũ điệu chuyển tiếp sang phần “chia sẻ - giải đáp” của các tu sĩ và Đức Tổng giám mục Leopoldo Girelli.

“Thời giờ vàng, có một không hai” nên các tu sĩ đã không bỏ lỡ cơ hội, nhanh chóng đưa ra những câu hỏi trao đổi với Đức Tổng Girelli.

Khi được hỏi về sự khủng hoảng của đời tu bên Tây Âu hiện nay, và trong tương lai giáo phận Bắc Ninh cũng sẽ rơi vào tình trạng đó; sự thách đố của các tu sĩ ngày nay về việc tuân giữ ba lời khuyên Tin Mừng... Đức TGM Girelli đã khôi hài nói rằng: Đây là câu hỏi dành cho Chúa Thánh Thần, còn đối với ngài chỉ trả lời

được rằng: Con người ngày nay đang mất dần khái niệm đi tu, bởi lẽ họ có khuynh hướng chạy theo tiền bạc, đam mê vật chất và hưởng thụ... Vì thế, phương thuốc duy nhất để chúng ta chữa trị đó chính là đời sống chung tá và những lời cầu nguyện chân thành. Còn những thách đố mà người tu sĩ ngày nay đang gặp phải về Ba Lời Khuyên Tin Mừng, thì ngài nói: Đây là một vấn đề thực tế đòi hỏi mỗi người tu sĩ phải cầu nguyện không ngừng để cảm nghiệm được việc “Sống Ba lời khuyên chứ không phải Giữ theo luật dòng”.

Tiếp theo, cha Chủ tịch Uỷ ban Tu sĩ nói lên tâm tình tri ân Đức TGM Girelli, vì sự hiện diện của Đức Tổng chính là hình ảnh của Đức Thánh Cha, là Mẹ Hội Thánh đang hiện diện với các tu sĩ. Và qua Đức Tổng, các tu sĩ cũng dâng lời cảm ơn đến Đức Thánh Cha Bênêđictô với tất cả lòng yêu mến và ngưỡng mộ của những người con nhỏ bé nơi giáo phận Bắc Ninh thân yêu này.

Các tu sĩ cũng tri ân Đức cha giáo phận, người cha thiêng liêng luôn đồng hành và nâng đỡ họ mọi nơi mọi lúc và hôm nay đã cùng hiện diện với Đức Tổng để lắng nghe tâm tình của những người con mà ngài đang nuôi dưỡng từng ngày.

Cuối cùng, Đức TGM Girelli nói lên cảm xúc và những lời cảm ơn đến Đức giám mục giáo phận, cha Chủ tịch Uỷ ban Tu sĩ, quý tu sĩ nam nữ đã dành cho ngài sự đón tiếp nồng hậu và chúc lành cho mọi người cùng với giấc ngủ ngon.

Cuộc gặp gỡ kết thúc vào lúc 22g30 bằng việc chụp hình kỷ niệm của các tu sĩ trong giáo phận với Đức TGM Girelli và Đức giám mục giáo phận Cosma Hoàng Văn Đạt.

Theo chương trình, Đức Tổng giám mục Girelli sẽ ở thăm giáo phận Bắc Ninh đến ngày 7 tháng Sáu, sau đó ngài sẽ đến thăm giáo phận Lạng Sơn từ ngày 7 đến ngày 9, tiếp theo là giáo phận Hải Phòng từ ngày 9 đến ngày 12. Sau đó Đức TGM đến thăm giáo phận Bùi Chu từ ngày 12 đến 15 và kết thúc chuyến viếng thăm mục vụ Giáo Hội Việt Nam lần thứ hai tại giáo phận Thái Bình từ ngày 15 đến ngày 18 tháng Sáu. ■

*Tổng hợp từ giadinhbacninh.com
(Hà Như Nguyệt & Nt. Emmanuel
Vũ Thị Hiên) và nguồn khác*

**Tuần tin Hội đồng Giám mục Việt Nam tuyển chọn bài viết,
tin tức từ hdgmvietnam.org, phát hành thứ Năm hàng tuần
trên trang hdgmvietnam.org theo dạng pdf**